Rapporto periodico sulla situazione del personale maschile e femminile

Biennio 2022/2023

(art. 46 del D.Lgs. 11 aprile 2006, n.198 e successive modificazioni)

MINISTERO del LAVORO e delle POLITICHE SOCIALI

Sezione 1 - Informazioni generali sull'azienda

Codice Fiscale*	07173521001			
Ragione Sociale*	TRANSLATED S.R.L			
Sede Legale	**Comune***	ROMA	**Cap***	00144
	Indirizzo*	VIA INDONESIA 23		
	E-mail	translated@legalmail.it		
	PEC	translated@legalmail.it		
	Telefono	0690254211		
Occupazione totale al 31/12/2023 (secondo anno del biennio)	**Numero complessivo***	155	**Di cui femmine***	102
Attività economica esercitata*	74.30.00 - Traduzione e interpretariato			

Sezione 1.1 - Contratti Collettivi Nazionali del Lavoro

Contratto applicato al maggior numero di lavoratori*	COMMERCIO - Confcommercio

Sezione 1.1.1 - Eventuali altri Contratti Collettivi Nazionali applicati (0 ... n)

Sezione 1.1.2 - Eventuali altri contratti di II livello applicati (0 ... n)

Aziendale:	**[ ] Si**	**[X] No**
Territoriale:	**[ ] Si**	**[X] No**

Sezione 1.2 - Anagrafica unità produttive

Numero unità produttive: 1

Note

Sezione 2 - Informazioni generali sul numero complessivo di occupati

Tabella 2.1 - Totale occupati nel biennio

Occupati alle dipendenze al 31/12/2022 (primo anno del biennio) e al 31/12/2023 (secondo anno del biennio)

	DIRIGENTI		QUADRI		IMPIEGATI		OPERAI		TOTALE		di cui DISABILI e CAT. PROTETTE	
	M+F*	F*	M+F*	F*	M+F*	F*	M+F*	F*	M+F*	F*	M+F*	F*
Occupati alle dipendenze al 31/12/2022 (primo anno biennio)	0	0	13	4	130	91	0	0	143	95	5	4
Assunzioni	0	0	2	1	21	14	0	0	23	15	2	2
Cessazioni	0	0	0	0	11	8	0	0	11	8	0	0
Occupati alle dipendenze al 31/12/2023 (secondo anno biennio)	0	0	15	5	140	97	0	0	155	102	7	6

Tabella 2.2 - Occupati alle dipendenze, promossi e assunti per categoria professionale e livello di inquadramento - al 31/12/2023 (secondo anno del biennio)

CCNL	Livello		Occupati al 31/12/2023 M+F*	Occupati al 31/12/2023 F*	PROMOSSI M+F*	PROMOSSI F*	ASSUNTI M+F*	ASSUNTI F*
		Dirigenti	0	0	0	0	0	0
		Quadri	15	5	2	0	2	1
COMMERCIO - Confcommercio	1° Livello		15	5	2	0	2	1
		Impiegati	140	97	8	5	21	14
COMMERCIO - Confcommercio	2° Livello		36	10	1	0	1	0
COMMERCIO - Confcommercio	3° Livello		18	13	2	0	4	2
COMMERCIO - Confcommercio	4° Livello		40	36	0	0	5	4
COMMERCIO - Confcommercio	5° Livello		29	28	5	5	5	3

COMMERCIO - Confcommercio	6° Livello		16	10	0	0	6	5
COMMERCIO - Confcommercio	7° Livello		1	0	0	0	0	0
		Operai	0	0	0	0	0	0
		TOTALE	155	102	10	5	23	15
		di cui Disabili e Cat. Protette	7	6	0	0	2	2
COMMERCIO - Confcommercio	2° Livello		2	2	0	0	1	1
COMMERCIO - Confcommercio	3° Livello		2	2	0	0	1	1
COMMERCIO - Confcommercio	4° Livello		2	2	0	0	0	0
COMMERCIO - Confcommercio	7° Livello		1	0	0	0	0	0

Tabella 2.3 - Occupati alle dipendenze per categoria professionale, tipo di contratto e condizione lavorativa - al 31/12/2023 (secondo anno del biennio)

	DIRIGENTI		QUADRI		IMPIEGATI		OPERAI		TOTALE		di cui DISABILI e CAT. PROTETTE	
	M+F*	F*	M+F*	F*	M+F*	F*	M+F*	F*	M+F*	F*	M+F*	F*
Contratti a tempo indeterminato	0	0	14	5	107	75	0	0	121	80	6	5
di cui Part Time	0	0	1	1	3	2	0	0	4	3	0	0
di cui intermittenti	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
di cui in lavoro agile	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Contratti a tempo determinato	0	0	1	0	5	5	0	0	6	5	1	1
di cui Part Time	0	0	0	0	1	1	0	0	1	1	1	1
di cui intermittenti	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
di cui in lavoro agile	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Apprendistato					28	17	0	0	28	17	0	0
Altro	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
TOTALE dipendenti	0	0	15	5	140	97	0	0	155	102	7	6
di cui Part Time	0	0	1	1	4	3	0	0	5	4	1	1
di cui intermittenti	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
di cui in lavoro agile	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
DIPENDENTI IN CIG	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Dipendenti in stato di gravidanza o in congedo a qualunque titolo (es. aspettativa)	0	0	0	0	5	4	0	0	5	4	0	0
di cui in congedo obbligatorio di maternità/paternità	0	0	0	0	4	3	0	0	4	3	0	0
di cui in congedo parentale	0	0	0	0	1	1	0	0	1	1	0	0
LAVORATORI IN SOMMINISTRAZIONE	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
ORE LAVORATE	0	0	24491	8233	233769	155478	0	0	258260	163711	9273	8404
di cui ore di straordinario	0	0	404	244	4443	3330	0	0	4847	3574	214	214

Tabella 2.4 - Mobilità tra unità produttive, promozioni a categoria superiore, cessazioni e trasformazioni di contratti registrati nell'anno - al 31/12/2023 (secondo anno del biennio)

Mobilità tra unità produttive e promozioni a categoria superiore - al 31/12/2023 (secondo anno del biennio)

	DIRIGENTI		QUADRI		IMPIEGATI		OPERAI		TOTALE		di cui DISABILI e CAT. PROTETTE	
	M+F*	F*	M+F*	F*	M+F*	F*	M+F*	F*	M+F*	F*	M+F*	F*
Trasferiti tra unità produttive o dipendenze	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Promossi a categoria superiore	0	0	2	0	8	5	0	0	10	5	0	0

Cessazioni dei rapporti di lavoro - al 31/12/2023 (secondo anno del biennio)

	DIRIGENTI		QUADRI		IMPIEGATI		OPERAI		TOTALE		di cui DISABILI e CAT. PROTETTE	
	M+F*	F*	M+F*	F*	M+F*	F*	M+F*	F*	M+F*	F*	M+F*	F*
Cessazioni	0	0	0	0	11	8	0	0	11	8	0	0

DI CUI

Licenziamenti collettivi	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Licenziamenti individuali	0	0	0	0	1	1	0	0	1	1	0	0
Dimissioni	0	0	0	0	10	7	0	0	10	7	0	0
di cui riferite ad occupati con figli 0-3 anni	0	0	0	0	1	1	0	0	1	1	0	0
Risoluzione consensuale	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Pensionamenti	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Prepensionamenti	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Altro	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0

TRASFORMAZIONE DEI CONTRATTI

	DIRIGENTI		QUADRI		IMPIEGATI		OPERAI		TOTALE		di cui DISABILI e CAT. PROTETTE	
	M+F*	F*	M+F*	F*	M+F*	F*	M+F*	F*	M+F*	F*	M+F*	F*
Da tempo determinato a tempo indeterminato	0	0	0	0	8	7	0	0	8	7	1	1
Da Part Time a tempo pieno	0	0	0	0	1	0	0	0	1	0	0	0
Da tempo pieno a Part Time	0	0	0	0	1	1	0	0	1	1	0	0

Tabella 2.5 - Formazione del personale svolta nel corso del 2023 (secondo anno del biennio)

	DIRIGENTI		QUADRI		IMPIEGATI		OPERAI		TOTALE		di cui DISABILI e CAT. PROTETTE	
	M+F*	F*	M+F*	F*	M+F*	F*	M+F*	F*	M+F*	F*	M+F*	F*
Numero partecipanti	0	0	10	4	115	86	0	0	125	90	0	0
Numero totale ore di formazione	0	0	144	76	1752	1428	0	0	1896	1504	0	0

Tabella 2.6 - Processi e strumenti di selezione, reclutamento, accesso alla qualificazione professionale e manageriale

Processi di reclutamento e selezione in fase di assunzione *	[X] Programmi di reclutamento tramite scuola o università [ ] Fiere del lavoro [ ] Social Network [X] Valutazione di c.v. [X] Intervista/colloquio [ ] Concorso o altra procedura selettiva pubblica [ ] Prove attitudinali o di abilità [ ] Altro Specificare:
Procedure utilizzate per l'accesso alla qualificazione professionale e alla formazione manageriale *	[X] Anzianità di servizio [ ] Colloquio motivazionale [ ] Titoli acquisiti [X] Specifica competenza acquisita [X] Valutazione della performance [ ] Esami o concorsi interni [ ] Altro Specificare:
Strumenti e sulle misure resi disponibili per promuovere la conciliazione dei tempi di vita e di lavoro *	[ ] Congedi e permessi ulteriori rispetto a quelli obbligatori [X] Flessibilità oraria in entrata e uscita [ ] Banca delle ore [X] Smart working o altre forme di lavoro da remoto [X] Bonus nascita [ ] Contributi o convenzioni per asili nido [ ] Contributi o convenzioni per attività extra scolastiche dei figli dei dipendenti [ ] Servizi di supporto alla genitorialità (es. nido aziendale, spazio studio, baby sitter a domicilio, ecc.) [ ] Facilitazioni al trasferimento di sede [ ] Altro Specificare:

Presenza di politiche aziendali a garanzia di un ambiente di lavoro inclusivo *	[ ] Mensa aziendale [ ] Maggiordomo aziendale [ ] Servizi di navetta [ ] Mobility manager [ ] Diversity manager [ ] Disability manager [ ] Codice di Condotta – consigliere/a di fiducia [X] Palestra aziendale o convenzioni con centri sportivi [X] Attività ricreative e culturali extra lavorative [ ] Sportelli di ascolto/supporto psicologico [ ] Altro Specificare:
Criteri adottati per le progressioni di carriera *	[X] Anzianità di servizio [ ] Titoli acquisiti [X] Formazione specifica [X] Valutazione delle performance [ ] Esami e concorsi interni [ ] Altro Specificare:

Tabella 2.7 - Retribuzione iniziale per categoria professionale (al 31/12/2022)

	MONTE RETRIBUTIVO ANNUO LORDO	
	M+F*	F*
Dirigenti	€ 0,00	€ 0,00
Quadri	€ 1.166.036,49	€ 313.552,87
Impiegati	€ 4.829.833,08	€ 3.077.517,11
Operai	€ 0,00	€ 0,00
di cui Disabili e cat. protette	€ 185.061,15	€ 172.883,73

Tabella 2.8 - Retribuzione annua per categoria professionale e livello di inquadramento - al 31/12/2023 (secondo anno del biennio)

CCNL	Livello		MONTE RETRIBUTIVO ANNUO LORDO		di cui componenti accessorie del salario, straordinari, superminimi, premi di produttività e altro	
			M+F*	F*	M+F*	F*
		Dirigenti	€ 0,00	€ 0,00	€ 0,00	€ 0,00
		Quadri	€ 1.785.425,00	€ 413.648,00	€ 1.185.382,49	€ 57.435,77
COMMERCIO - Confcommercio	1° Livello		€ 1.785.425,00	€ 413.648,00	€ 1.185.382,49	€ 57.435,77
		Impiegati	€ 5.380.754,00	€ 3.356.467,00	€ 1.795.683,69	€ 1.081.275,68
COMMERCIO - Confcommercio	2° Livello		€ 2.003.381,00	€ 552.833,00	€ 751.584,14	€ 222.381,42
COMMERCIO - Confcommercio	3° Livello		€ 594.408,00	€ 456.198,00	€ 196.721,02	€ 152.031,76
COMMERCIO - Confcommercio	4° Livello		€ 1.547.447,00	€ 1.374.480,00	€ 540.807,61	€ 477.409,61
COMMERCIO - Confcommercio	5° Livello		€ 866.190,00	€ 764.191,00	€ 225.282,96	€ 180.016,64
COMMERCIO - Confcommercio	6° Livello		€ 357.276,00	€ 208.765,00	€ 81.227,96	€ 49.436,25
COMMERCIO - Confcommercio	7° Livello		€ 12.052,00	€ 0,00	€ 60,00	€ 0,00
		Operai	€ 0,00	€ 0,00	€ 0,00	€ 0,00
		di cui Disabili e cat. protette	€ 252.759,00	€ 240.707,00	€ 83.348,25	€ 83.288,25
COMMERCIO - Confcommercio	2° Livello		€ 112.467,00	€ 112.467,00	€ 43.869,44	€ 43.869,44
COMMERCIO - Confcommercio	3° Livello		€ 43.351,00	€ 43.351,00	€ 7.742,55	€ 7.742,55
COMMERCIO - Confcommercio	4° Livello		€ 84.889,00	€ 84.889,00	€ 31.676,26	€ 31.676,26
COMMERCIO - Confcommercio	7° Livello		€ 12.052,00	€ 0,00	€ 60,00	€ 0,00

Tabella 2.8.1 - Dettaglio componenti accessorie del salario

	DIRIGENTI		QUADRI		IMPIEGATI		OPERAI		TOTALE		di cui DISABILI e CAT. PROTETTE	
	M+F*	F*	M+F*	F*	M+F*	F*	M+F*	F*	M+F*	F*	M+F*	F*
Straordinari	€ 0,00	€ 0,00	€ 72.098,00	€ 25.316,00	€ 170.825,00	€ 114.123,00	€ 0,00	€ 0,00	€ 242.923,00	€ 139.439,00	€ 8.027,00	€ 7.967,00
Superminimi individuali	€ 0,00	€ 0,00	€ 758.078,49	€ 11.613,77	€ 981.538,69	€ 443.986,68	€ 0,00	€ 0,00	€ 1.739.617,18	€ 455.600,45	€ 57.445,25	€ 57.445,25
Premi di produttività	€ 0,00	€ 0,00	€ 294.770,00	€ 3.000,00	€ 339.216,00	€ 293.591,00	€ 0,00	€ 0,00	€ 633.986,00	€ 296.591,00	€ 7.500,00	€ 7.500,00
Altro (es. Benefit Aziendali)	€ 0,00	€ 0,00	€ 60.436,00	€ 17.506,00	€ 304.104,00	€ 229.575,00	€ 0,00	€ 0,00	€ 364.540,00	€ 247.081,00	€ 10.376,00	€ 10.376,00

Elenco delle componenti accessorie valorizzate nella riga "Altro (es. Benefit Aziendali)":

concessioni uso autovettura, Premi ad personam, bonus ingresso, bonus maternità/paternità, bonus matrimonio, bonus vicinanza, bonus gratifiche/ferie

Sezione 3 - Informazioni generali sulle unità produttive nell'ambito provinciale

Tabella 3.1 - Occupati per provincia con più di cinquanta dipendenti, al 31/12/2023 (secondo anno del biennio) - (0..n)

	PROVINCIA	DIRIGENTI		QUADRI		IMPIEGATI		OPERAI		TOTALE		di cui DISABILI e CAT. PROTETTE	
		M+F	F	M+F	F	M+F	F	M+F	F	M+F	F	M+F	F
#. 1	ROMA	0	0	15	5	140	97	0	0	155	102	7	6

Firmato digitalmente
da: Isabelle Anne Marie
Andrieu Guitrancourt
Data: 11/03/2025
15:48:14